

1899-07-14

AFSENDER

Johannes Larsen

MODTAGER

Alhed Larsen

FAKTA

Dokumenttype:

Brev

Sprog:

Da

Dateringsbegrundelse:

Dateringen fremgår af brevet

Generel kommentar:

Anna og Fritz Syberg boede i 1899 stadig i Svanninge.

Afsendersted:

Svanninge

Omtalte personer:

Camilla Bertram

- Christiansen, Faaborg

- Due

Franziska Erichsen

Andreas Larsen

Vilhelm Larsen

Hedevig Lützhøft

Nicolaus Lützhøft

Karl Schou

Marie Schou

Anna Syberg

Fritz Syberg

Arkivplacering:

Det Kongelige Bibliotek

Proveniens:

Indleveret til Det Kongelige Bibliotek af Larsen-familien

DOKUMENTINDHOLD

Johannes Larsen har lejet sig ind på et værelse i Svanninge for 9 kr. om ugen incl. mad og maler dér. Han har været i Faaborg for at købe tusch. Karl og Marie Schou har også lejet bolig med have i Svanninge. De far besøg af Franziska (Fritz Sybergs søster), Frk. Bertram (Anna Sybergs veninde), Lützhøft-parret m.fl.

TRANSSKRIFTION

Svanninge Fredag 14/7 1899.

Min egen kæreste Ven!

Jeg fik min Kuffert i Af[tes] og er altsaa nu komme[n] i Orden. Du faar kun et [Par] Ord denne Gang da jeg [om] lidt skal ud at male og Posten er her Kl. 12 saa venter jeg Brev fra Dig. Lützhøfts og Frk Bertram spiser her sammen med mig, da Hønset ikke er rigtig vel. Franziska ventes, hun har faaet 8 Dages Ferie. Mange kærlige Hilsner til Dig og den lille søde Ven, hils ogsaa de andre.

Din

Johannes Larsen

Eftermiddag.

Da jeg kom hjem fra Skoven havde Posten været her men havde ladet Brevene ligge da han ikke kunde give tilbage [paa d]e 2 Kr jeg havde efterladt til [Fri]mærker, Du faar derfor lidt [mer]e denne Gang, der var in[tet] Brev fra Dig. Jeg er kommen i Tanker om at det er Klaks Fødselsdag i Dag og har skrevet en Lykønskning til ham. Jeg har faaet et Tegnebrædt og gaar nu ud til Faaborg for at købe mig noget Tusch og Bøttepapir, for jeg maa til at bestille noget hele Dagen. Den første Eftermiddag var jeg inde hos Schous, de bor rart i den Have og har [ogsaa] et lille Stykke have med [noget af papiret mangler]bær og Grøntsager. Vi spiste Jordbær og Schou gik saa med ud til Faaborg og hjalp mig med at bære Kufferten over til Iversen Due hvor vi saa tog Malerkassen ud af den. Jeg blev klippet p[noget af papiret mangler] Inde hos Sæbe-Christians[en op]dagede jeg en Daase med kogte Aal i Tomatsauce [som] jeg købte og Schou købte [en] Aalborg Akvavit og saa spiste jeg hos Schous, han har en hel Del Billeder i Gang, han var for Resten det første Menneske jeg mødte om Morgen, han stod og ventede paa Odense Vogn da jeg kom cyklende. Jeg betaler 9 Kr. om Ugen her og er udmærket godt tilfreds med baade Værelset og Maden. I Aften skal[noget af papiret mangler] høre Frk. Bertram synge henne hos Baronens. Det er et henrivende Vejr, bare det maa holde ved, det er lidt svært for mig at kom[me i] Gang med Billedet, men [det k]ommer vel, Motivet [er k]ønnere end i Fjor tror [jeg] Bøgeløvet

**KILDER TIL
DANSK
KUNSTHISTORIE**

NY CARLSBERGFONDET

er tættere, men ellers er der ingen Forandring. Klaks og Franziska kommer paa Søndag. Mange kærlige Hilsner. Jeg længes efter Jer, men i Morgen maa der da komme Brev saa jeg kan se hvordan I har det. Din
JL

KILDER TIL DANSK KUNSTHISTORIE

NY CARLSBERGFONDET

OMTALTE VÆRKER

Johannes Larsen maler på et billede af bøgetræer ved Svanninge.

KILDER TIL
DANSK
KUNSTHISTORIE

NY CARLSBERGFONDET

siinn hos Rasmus. Dit Eranninge Fredag 14/7 1899.
es et hvernviende Vort, bare
det knaa holde ved, det
es lidt maet for mig at ha
Gang med Rilledet, men
komme vel, Altsivret
innse end i For toor
Brylløvet es tættre
men ellers es der ingen
Forandring. Klak og Pr
vicka komme paa Gøng
Mange karlige Hilsner
Jeg Ceengs eftes Jer, men
Morgen maa de da
dennere Brev saang
kan se hvordan I ha
det. Din
JL.

Min egen kæreste Ven!
Jeg fik min Kuffert i
es allraa nu komme
i Orden. Du fraskum at
Ord denne Gang da jeg
hilt skal ved at male
Posten es her Kl. 12 saa ventet
og Brev fra Dig. Litskriffts
i det Brev som spiser ha
sammen med mig, da Kir
ret ikke es rigtig vel. Fran.
vicka ventet, kun ha faaet
8 Days Ferie. Mange karlige
Hilsner til Dig og din lille søde
Ven, hils goda de andre.
Din Johannes Larsen

KILDER TIL
DANSK
KUNSTHISTORIE

NY CARLSBERGFONDET

Eftermiddag.
Da jeg kom hjem fra Haven og viste Jorden og Schou gik
havde Posten været her om aften und til Faaborg og
havde Ladet Proviant ligesom festen over til Docum den 17de
da jeg kunde give tillige vi saa to Malteser og et
2de jeg havde efterladt til dem. Jeg blev klyset på
at du saa det for godt. Indimod Sebastian Christian
denne Gang, de var om, da jeg var i Danne
Kors fra det. Jeg kom, kørte til i Tomte
men: Tanket nok at det er Kluge bibler og Schou kottet
Fødselsdag: Jeg og hans søster Hustru Othowit og mine sø
en Lyfonsdning til ham. Jeg til jeg hos Schou, han har
har fandt et Tegnebrev og en hel Del Billeder i Gang,
gav nu ind til Faaborg for ham var for Resten det første
at høre mig noget i Trossen. Men jeg vidste om i det
og Bøttemagere, for jeg smaa til gæver, han stod og ventede
at bestille noget hule Dage naar Odense blev da jeg kom
Den første Eftermiddag var oplendi. Jeg betaler 9 R. om
jeg inde hos Schou, der Ugen led og er usmækket ved
det var i den Slave og hal tilføede med badde Værelse
et lille Stykke Slave med og Maden. I Aften et
has og Gøttræge. Vi. 2de om den Resten og var